

Safeguarding Kids Together (SKT) Fact sheet for parents and carers

Puipuigamalu Faatasi o Tamaiti

Pepa o mea moni mo matua ma tagata o tausia

E uiga i Puipuigamalu Faatasi o Tamaiti (SKT)

E tele puna'oa i a'oga e fesoasoani ai i tamaitia'oga ta'ito'atasi ia ausia mea o latou taumafai iai.

E avanoa SKT, mo a'oga uma a le malō i NSW, e aumai ai fautuaga poto i-luga o -malae, polokalame ma lagolago ia fesoasoani ai i a'oga ia talanoa ai i tamaitia'oga e maualuga le lamatia - o le soifua ona o amio. SKT e fesoasoani ia:

- Fausia se si'osi'omaga filemū i le a'oga atoa.
- Faailoa tamaitia'oga e ono vaivaigofie ma ave iai le lagolago talafeagai.
- Pulea ma tali atu i faalavelave tupu faafuase'i.

Galulue faatasi e lagolago tupulaga talavou

E tele itu e mafai ona ta'ita'i ai se tamaititia'oga e maua ai i le vaivaigofie ma fesooota'i ai i tulaga maualuga o le lamatia-o le soifua ona o amio, e pei o le fiamalosi, e aofia ai le fiamalosi i luga o upega tafa'ilagi; sauā faatino poo le faafefe i sauā faatino; faamanu'a-ia lava; faaaogā sesē vailaau ma faauō i tagata solitulafono poo isi faalapopotoga faatupu faalavelave.

- I le o faatasi ma a'oga, ua e se'ei ai ise tulaga ese e iloa ai suiga maoa'e i le amio a lau tama, ma fesoasoani ai loa e saili se lagolago. Afai ua e iloa se suiga o le amio a lau tama, poo ua faasoa mai faamatalaga a lau tama ia te oe ua afua ai lou popole e uiga i lau tama, atonu e fesoasoani manatu ua ta'ua i lalo.



Faalogo filemū ma pu'e le tala atoa. Faalototele i lau tama ia talanoa mai ma fai iai o se mea lelei le saili fesoasoani ma fautuaga.



Fai fesili ia maua mai ai le aotelega pe a e mana'o ai: o ai, o lea, o fea, o anafea. Fesili i lau tama o lea le mea e mana'o e fai – ma o lea le mea e mana'o e fai. Atonu e musu lau tama ete talanoa ise faia'oga.



Faatalanoa manatu ma faamautinoa o le saili fesoasoani ma fautuaga mai le a'oga o le a maua ai le fesoasoani.



Faasoa faamatalaga talafeagai ma le a'oga. Fai se taimi e faatalanoa ai ma le faia'oga a lau tama, afai fo'i e mana'omia ai, talosaga e fia talanoa ma le pulea'oga.



Teu ni faamaumauga tusitusia o le fono ma le a'oga ma auala o le a tou galulue faatasi ai e fo'ia le mata'upu.



O le galulue faatasi ma le a'oga o le auala sili lea e fesoasoani ai e fo'ia le mata'upu. Afai o iai sou atugaluga matuiā mo le saogalemū o lau tama, faafesoata'i loa leoleo.



I NSW Matagaluega o A'oga

O nisi vaega o puipuiga e sili ona malolosi mo tupulaga talavou o sootaga ma piitaga i aiga, uō ma a'oga.

O a nisi auala e mafai ona e fesoasoani ai i lau tama?



Ia lotolotoi ma ofo atu avanoa e lua te fefaasoaa'i ai ma lau tama, i faamatalaga e uiga i a latou mea e fai i lea aso-ma-lea aso, ma latou uō ma le olaga i le a'oga. O le a fai lea ma fesoasoani ia te oe ete iloa ai le mea o iai lau tama, o ai o latou o faatasi, ma poo a latou mea o fai.



Faalototele lau tama ia auai i gaoiga e aumai ai lagona o le auai ma se mea e taula'i iai lona fiafia. Mo se faata'ita'iga, taaloga, faafiafiaga faatino, mea e fiafia iai ma kalapu faatulagaina.



Ia manino-i ala faakomepiuta ma malamalama i penefiti ma lamatiaga e aafia ai le faaaogāina e lau tama o nei masini eletoloni, e pei o komepiuta, komepiuta feavea'i ma telefoni simati ma fesoasoani i lau tama ia faaaogā tatau a latou masini.

Mo nisi faamatalaga e uiga i se fesoasoani i lau tama ia saogalemū, fiafia e maua le tomai i upega tafa'ilagi asiasi i le uepesite eSafety i le [esafety.gov.au/](https://www.esafety.gov.au/)



Ia fai ma faata'ita'iga le fausia ose mafutaga lelei ma faailoa ai i lau tama auala e mafaufau loloto ai e uiga i faamatalaga.



Ia amana'ia suiga o le amio a lau tama ma fesoasoani iai ia lagona le saogalemū e faasoa atu ai mafaufauga ma faalogona ia te oe.



Faalototele ia fai se faatalanoaga faalaua'itele ma le faamaoni ma lau tama ina ia mafai ona a'oa'o ma malamalama ai i ala o manatu o isi tagata.

Faalogo i atugaluga o lau tama ma taumafai ia malamalama i sa latou fo'i vaaiga. E tusa pe ete tetee i se mea ua fai mai ai lau tama, e tāua le faailoa iai lou talia ma auai e fesoasoani iai latou.

Mo nisi faamatalaga

Afai ete fia maua nisi faamatalaga faafesoota'i le a'oga a lou pitonuu faamolemole. Afai ete mana'o ise faamatala'upu e fesoasoani i lau mata'upu, valaau le Auaunaga Faamatala'upu o Telefoni i le 131 450 ma talosaga mo se faamatala'upu i lau gagana faamolemole.

Ta'u i le tali telefoni le numera ete mana'o e valaau ona aumai lea e le tali telefoni se faamatala'upu i luga o le laina e fesoasoani ia te oe i le talanoaga. E fai fua lenei auaunaga mo oe.

Siaki nisi o upega tafa'ilagi aogā

- Beyond Blue ua avatu ai faamatalaga ma le lagolago e fesoasoani ai i tagata uma ia ausia soifua maloloina o latou mafaufau ise lelei e mafai ai i le upega tafa'ilagi [beyondblue.org.au](https://www.beyondblue.org.au)
- O le upega tafa'ilagi a NSW o le tetee-le fiamalosi ua tuuina atu ai faamatalaga mo faia'oga, tamaitia'oga ma matua ia puipuia ai ma tali atu i le fiamalosi o tamaitia'oga i le upega tafa'ilagi [antibullying.nsw.gov.au](https://www.antibullying.nsw.gov.au)
- O le upega tafa'ilagi o puna'oa mo puipuiga ma le saogalemū e tusa ai ma le tuulafoa'i i ala faakomepiuta e mafai ona maua i le eSafety i le upega tafa'ilagi a le Komesina o le [esafety.gov.au](https://www.esafety.gov.au)

